

English version, see below
Vea abajo la versión en inglés

Experto de la ONU exhorta a México a ampliar y mejorar urgentemente la provisión de agua y saneamiento para todos

CIUDAD DE MÉXICO / GINEBRA (12 de mayo de 2017) – Un experto de las Naciones Unidas sobre agua potable y saneamiento exhortó hoy al Gobierno mexicano a ampliar y mejorar urgentemente el acceso al agua y al saneamiento para que sea confiable, seguro y asequible para todos, incluyendo comunidades marginadas e indígenas que tienen escaso acceso debido a un insuficiente sistema nacional de agua y saneamiento en muchos lugares.

“La realidad del acceso al agua para comunidades pobres ubicadas en áreas rurales dispersas o en la periferia de zonas urbanas y en pueblos indígenas, se traduce en un suministro esporádico y poco confiable en cuanto a la calidad del agua, lo cual obliga a muchas personas a depender de fuentes poco asequibles e inseguras”, alertó el Relator Especial de la ONU sobre los derechos humanos al agua y el saneamiento, Léo Heller.

“La ausencia de servicios adecuados de saneamiento es un problema preocupante para estas comunidades en México”, subrayó [al final de su primera visita oficial](#) a México.

El experto reconoció los avances del país en la expansión de infraestructura de agua y saneamiento, pero esto no se ha traducido en una verdadera provisión de estos servicios en las viviendas. El Sr. Heller urgió al Gobierno “a otorgar la más alta prioridad a este sector estratégico y a garantizar los recursos necesarios para expandir y mejorar el servicio para todos, incluyendo numerosas comunidades en situación de abandono”.

Una proporción significativa de la población no recibe servicios a nivel de los estándares que indica la Constitución mexicana, que explícitamente reconoce el derecho humano al agua y al saneamiento, así como el marco internacional de los derechos humanos, hizo notar el Sr. Heller. “México debería, a la brevedad, promulgar una ley de aguas actualizada y cerrar la brecha entre las promesas constitucionales y la realidad”.

“Un barrio marginado en la Ciudad de México depende del uso de burros para transportar agua mientras que otras comunidades de la Ciudad denunciaron que el agua en sus localidades es desviada para altos usos comerciales, residenciales y turísticos”, apuntó el experto.

“En Filomeno Mata, Veracruz, más de 13,000 personas dependen de manantiales y tienen una planta de tratamiento de aguas residuales que no funciona debido al sistema de alcantarillado colapsado”, dijo.

“Pueblos indígenas con los que hablé denunciaron la falta de servicios y la contaminación de las fuentes de agua de las que dependen debido a actividades, en gran parte no reguladas, de minería, industria y compañías de extracción de hidrocarburos. En Chiapas, pude observar a mujeres indígenas que recolectaban agua de fuentes claramente riesgosas para su salud”.

El Relator Especial enfatizó que la obligación primordial para la realización de todos los derechos humanos, incluyendo el derecho al agua y al saneamiento, reside en el Gobierno. “Las necesidades domésticas de todos los individuos, familias y comunidades deben ser la primera consideración y la principal prioridad entre los diversos usos que el agua tiene”, indicó.

El Sr. Heller realizó una visita oficial de 11 días a México por invitación del Gobierno, del 2 al 12 de mayo, en la que se reunió con representantes del Gobierno federal y con autoridades estatales y municipales, así como con miembros de organizaciones de la sociedad civil que trabajan en estos temas, y charló con numerosos residentes sobre su acceso a estos esenciales servicios de agua y saneamiento.

El Relator Especial presentará el informe final sobre sus hallazgos y recomendaciones al Consejo de Derechos Humanos en septiembre de 2017.

FIN

El Sr. Léo Heller (Brasil) fue nombrado Relator Especial de la ONU sobre los derechos humanos al agua potable y el saneamiento por el Consejo de Derechos Humanos en noviembre de 2014. Actualmente, el Sr. Heller es investigador de la Fundación Oswaldo Cruz de Brasil y trabajó anteriormente como Profesor del Departamento de Ingeniería Sanitaria y Ambiental de la Universidad Federal de Minas Gerais, en Brasil entre 1990 y 2014.

Los Relatores Especiales forman parte de los ‘Procedimientos Especiales’, el mayor órgano de expertos independientes en el sistema de la ONU para los Derechos Humanos, que reúne a los mecanismos de investigación y monitoreo establecidos por el Consejo de Derechos Humanos para hacer frente a situaciones concretas en países o a cuestiones temáticas en todo el mundo. Los expertos de los Procedimientos Especiales trabajan de manera voluntaria; no son personal de la ONU y no perciben un salario por su trabajo. Son independientes de cualquier gobierno u organización y actúan a título individual.

ONU Derechos Humanos, página de país: [México](#)

[ONU Derechos Humanos, Oficina de México](#)

Para más información, póngase en contacto con:

Durante la visita: Graham Fox +41 79 444 3702 / gfox@ohchr.org

Antes y después de la visita: Ahreum Lee +41 22 917 9391 / ahreumlee@ohchr.org

Para **solicitudes de medios** y preguntas relacionadas con la conferencia de prensa del 12 de mayo, favor contactar en Ciudad de México a Gabriela Gorjón (+52 55 5061 6374 / +52 55 5438 1729 / ggorjon@ohchr.org).

Para **consultas de prensa** sobre otros expertos independientes de la ONU:
Xabier Celaya, UN Human Rights – Media Unit (+ 41 22 917 9383 / xcelaya@ohchr.org)

Accede aquí a este comunicado de prensa

¿Te preocupa el mundo en que vivimos? Entonces **DEFIENDE hoy los derechos de los demás.** #Standup4humanrights y visita la página web: <http://www.standup4humanrights.org/sp/>

NEWS RELEASE

UN expert calls on Mexico to urgently expand and improve water and sanitation provision for all

MEXICO CITY / GENEVA (12 May 2017) – A United Nations expert on safe drinking water and sanitation today called on the Mexican Government to urgently expand and improve reliable, safe and affordable access to water and sanitation for all, including deprived, marginalized and indigenous communities who are poorly served by a struggling national water and sanitation system in many locations.

“The reality of access to water for poor communities in dispersed rural or peripheral urban areas and indigenous peoples is sporadic supply and unreliable water quality, leaving many people dependent on costly or unsafe water sources,” warned the UN Special Rapporteur on the human rights to safe water and sanitation, Léo Heller.

“Absence of adequate sanitation services is a very concerning issue for these communities in Mexico,” he stressed at [the end of his first official visit](#) to Mexico.

The expert acknowledged the progress of the country in expanding the infrastructure for water and sanitation, but it has not translated into real delivery of services to people’s homes. He urged the Government “to give the highest priority to this strategic sector and guarantee resources necessary to expand and improve service provision to all, including numerous neglected communities.”

A significant proportion of the population does not receive services that meet the standards required under Mexico’s Constitution, that explicitly recognizes the human rights to water and sanitation, and international human rights law, Mr. Heller noted. “Mexico should rapidly enact an updated water law and close the gap between the Constitutional promises and reality.”

"One marginalized neighborhood in Mexico City relies on donkeys to transport water to them while other communities in the city complained that water from their localities is diverted to high use commercial, residential and tourist areas," the expert noted.

"In Filomeno Mata, Veracruz, over 13,000 people depend on local springs and have a wastewater treatment plant that is useless due to a collapsed sewerage system," he said.

"Indigenous peoples I met complained of lack of services and contamination of water sources that they rely on due to largely unregulated activities of mining, industry and hydrocarbon extraction companies. In Chiapas, I witnessed indigenous women collecting water from sources clearly hazardous to health."

The Special Rapporteur emphasized that the primary obligation for realization of all human rights, including the rights to safe water and sanitation, lies with the Government. "The domestic needs of all individuals, families and communities must be the first consideration and highest priority among the various water uses," he said.

Mr. Heller conducted an eleven-day official visit to Mexico at the invitation of the Government from 2 to 12 May. He met with representatives of the Federal Government and State and Municipal authorities, as well as members of civil society organizations working on the issues, and talked with numerous residents about their access to these essential water and sanitation services.

The Special Rapporteur will submit a full report of his findings and recommendations to the Human Rights Council in September 2017.

ENDS

Mr. Léo Heller (Brazil) is the Special Rapporteur on the human rights to safe drinking water and sanitation, appointed in November 2014. He is a researcher in the Oswaldo Cruz Foundation in Brazil and was previously Professor of the Department of Sanitary and Environmental Engineering at the Federal University of Minas Gerais, Brazil from 1990 to 2014.

Special Rapporteurs are part of what is known as the Special Procedures of the Human Rights Council. Special Procedures, the largest body of independent experts in the UN Human Rights system, is the general name of the Council's independent fact-finding and monitoring mechanisms that address either specific country situations or thematic issues in all parts of the world. Special Procedures' experts work on a voluntary basis; they are not UN staff and do not receive a salary for their work. They are independent from any government or organization and serve in their individual capacity.

UN Human Rights, Country Page: [Mexico](#)

[OHCHR Mexico Office](#)

For additional information please contact:

During the visit: Graham Fox +41 79 444 3702 / gfox@ohchr.org

Before and after the visit: Ahreum Lee +41 22 917 9391 / ahreumlee@ohchr.org

For **media requests** and queries relating to the press conference on 12 May 2017,

please contact in Mexico City: Gabriela Gorjón (+52 55 5061 6374 / +52 55 5438 1729 / ggorjon@ohchr.org).

For media **inquiries related** to other UN independent experts:
Xabier Celaya, UN Human Rights – Media Unit (+ 41 22 917 9383 / xcelaya@ohchr.org)

You can access this news release online

Concerned about the world we live in? Then **STAND UP for someone's rights today.**
#Standup4humanrights and visit the web page at <http://www.standup4humanrights.org>